



ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Enheten

Organisasjonsnummer: 927 063 018
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: CEPHEID NORWAY AS
Forretningsadresse: c/o Pall Norge AS
Skjærdalen 2
3533 TYRISTRAND

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Timm Roman Kaminski
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 28.06.2023

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskapet er elektronisk innlevert
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 07.07.2024



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt / Sales income		101 179 441	30 898 220
Annen driftsinntekt / Other operating income		2 329 802	69 532
Sum inntekter		103 509 243	30 967 751
Kostnader			
Varekostnad / Cost of goods		79 832 727	26 425 339
Lønnskostnad / Salary costs	1	4 598 542	184 724
Avskrivning på varige driftsmidler		21 011	
Annen driftskostnad / Other operating expenses	1	11 149 010	3 518 323
Sum kostnader		95 601 290	30 128 386
Driftsresultat		7 907 953	839 365
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		185 196	8 558
Annen finansinntekt / Other financial income		1 389 273	815 687
Sum finansinntekter		1 574 469	824 245
Rentekostnad til foretak i samme konsern		2 266	
Annen finanskostnad / Other financial costs		2 621 490	39 218
Sum finanskostnader		2 623 756	39 218
Netto finans		-1 049 287	785 027
Ordinært resultat før skattekostnad		6 858 666	1 624 392
Skattekostnad på resultat / Tax on ordinary result	2	1 509 406	357 366
Ordinært resultat etter skattekostnad		5 349 260	1 267 026
Årsresultat		5 349 260	1 267 026
Årsresultat etter minoritetsinteresser		5 349 260	1 267 026
Totalresultat		5 349 260	1 267 026



Resultatregnskap

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
Overføringer og disponeringer			
Overført til annen egenkapital / Transferred to other retained earning		5 349 260	1 267 026
Sum overføringer og disponeringer		5 349 260	1 267 026



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
BALANSE - EIENDELER			
Anleggsmidler			
Immaterielle eiendeler			
Utsatt skattefordel	2	367	
Sum immaterielle eiendeler		367	
Varige driftsmidler			
Driftsløsøre, inventar, kontormaskiner og lignende		105 054	
Sum varige driftsmidler		105 054	
Sum anleggsmidler		105 421	0
Omløpsmidler			
Varer			
Fordringer			
Kundefordringer / Trade debtors	3	13 825 465	32 355 791
Andre fordringer		66 668	100 627
Sum fordringer		13 892 133	32 456 419
Bankinnskudd, kontanter og lignende			
Kontanter og bankbeholdning / Cash and cash deposits		33 558 056	13 353 691
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		33 558 056	13 353 691
Sum omløpsmidler		47 450 189	45 810 110
SUM EIENDELER		47 555 610	45 810 110
BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD			
Egenkapital			
Innskutt egenkapital			
Aksjekapital / Share capital		880 000	880 000
Overkurs		7 750 000	7 750 000
Sum innskutt egenkapital		8 630 000	8 630 000



Balanse

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
Opptjent egenkapital			
Annen egenkapital / Other equity		6 616 287	1 267 026
Sum opptjent egenkapital		6 616 287	1 267 026
Sum egenkapital	4	15 246 287	9 897 026
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	2		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	3	22 917 431	25 985 944
Betalbar skatt / Tax payable	2	1 509 772	357 366
Skyldig offentlige avgifter / Public charges		5 573 147	8 182 322
Annen kortsiktig gjeld / Other current debt		2 308 973	1 387 452
Sum kortsiktig gjeld		32 309 323	35 913 084
Sum gjeld		32 309 323	35 913 084
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		47 555 610	45 810 110



Brønnøysundregistrene

ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2022 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2023 581216

Enheten

Organisasjonsnummer: 927 063 018
Organisasjonsform: Aksjeselskap
Foretaksnavn: CEPHEID NORWAY AS
Forretningsadresse: c/o Pall Norge AS
Skjærdalen 2
3533 TYRISTRAND

Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2022 - 31.12.2022

Konsern

Morselskap i konsern: Nei

Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja
Benyttet ved utarbeidelsen av
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Timm Roman Kaminski
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 28.06.2023

Revisjon

Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern
autorisert regnskapsfører: Ja
Ekstern autorisert regnskapsfører har i
løpet av regnskapsåret bistått ved den
løpende regnskapsføringen eller utført
andre tjenester for selskapet enn å
utarbeide årsregnskapet: Ja

Grunnlag for avgivelse

År 2022: Årsregnskap er elektronisk innlevert.
År 2021: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2022.

Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.

Brønnøysundregistrene, 17.07.2023

Brønnøysundregistrene
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund
Telefon: 75 00 75 00
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 927 063 018
CEPHEID NORWAY AS

RESULTATREGNSKAP

Beløp i: NOK	Note	2022	2021
RESULTATREGNSKAP			
Inntekter			
Salgsinntekt / Sales income		101 179 441	30 898 220
Annen driftsinntekt / Other operating income		2 329 802	69 532
Sum inntekter		103 509 243	30 967 751
Kostnader			
Varekostnad / Cost of goods		79 832 727	26 425 339
Lønnskostnad / Salary costs 1		4 598 542	184 724
Avskrivning på varige driftsmidler		21 011	
Annen driftskostnad / Other operating expenses 1		11 149 010	3 518 323
Sum kostnader		95 601 290	30 128 386
Driftsresultat		7 907 953	839 365
Finansinntekter og finanskostnader			
Annen renteinntekt		185 196	8 558
Annen finansinntekt / Other financial income		1 389 273	815 687
Sum finansinntekter		1 574 469	824 245
Rentekostnad til foretak i samme konsern		2 266	
Annen finanskostnad / Other financial costs		2 621 490	39 218
Sum finanskostnader		2 623 756	39 218
Netto finans		-1 049 287	785 027
Ordinært resultat før skattekostnad			
Skattekostnad på resultat / Tax on ordinary result 2		1 509 406	357 366
Ordinært resultat etter skattekostnad		5 349 260	1 267 026
Årsresultat		5 349 260	1 267 026
Årsresultat etter minoritetsinteresser		5 349 260	1 267 026
Totalresultat		5 349 260	1 267 026
Overføringer og disponeringer			



Overført til annen egenkapital / Transferred to other retained earning	5 349 260	1 267 026
Sum overføringer og disponeringer	5 349 260	1 267 026



Organisasjonsnr: 927 063 018
CEPHEID NORWAY AS

BALANSE

Beløp i: NOK Note 2022 2021

BALANSE - EIENDELER

Anleggsmidler

Immaterielle eiendeler

Utsatt skattefordel 2 367

Sum immaterielle eiendeler 367

Varige driftsmidler

Driftsløsøre, inventar,
kontormaskiner og lignende 105 054

Sum varige driftsmidler 105 054

Sum anleggsmidler 105 421 0

Omløpsmidler

Varer

Fordringer

Kundefordringer / Trade
debtors 3 13 825 465 32 355 791

Andre fordringer 66 668 100 627

Sum fordringer 13 892 133 32 456 419

Bankinnskudd, kontanter og lignende

Kontanter og
bankbeholdning / Cash and
cash deposits 33 558 056 13 353 691

Sum bankinnskudd,
kontanter og lignende 33 558 056 13 353 691

Sum omløpsmidler 47 450 189 45 810 110

SUM EIENDELER 47 555 610 45 810 110

BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

Egenkapital

Innskutt egenkapital

Aksjekapital / Share
capital 880 000 880 000

Overkurs 7 750 000 7 750 000

Sum innskutt egenkapital 8 630 000 8 630 000

Opptjent egenkapital

Annen egenkapital / Other
equity 6 616 287 1 267 026

Sum opptjent egenkapital 6 616 287 1 267 026



Sum egenkapital	4	15 246 287	9 897 026
Gjeld			
Langsiktig gjeld			
Utsatt skatt	2		
Annen langsiktig gjeld			
Sum langsiktig gjeld		0	0
Kortsiktig gjeld			
Leverandørgjeld	3	22 917 431	25 985 944
Betalbar skatt / Tax payable	2	1 509 772	357 366
Skyldig offentlige avgifter / Public charges		5 573 147	8 182 322
Annen kortsiktig gjeld / Other current debt		2 308 973	1 387 452
Sum kortsiktig gjeld		32 309 323	35 913 084
Sum gjeld		32 309 323	35 913 084
SUM EGENKAPITAL OG GJELD		47 555 610	45 810 110



Organisasjonsnr: 927 063 018
CEPHEID NORWAY AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall årsverk i regnskapsåret
0.00

Sum Beløp

Balanseført verdi 31.12. Varige driftsmidler Immaterielle eiend.

Konsernregnskap

Morselskapet sitt navn

Forretningskontor for morselskapet

Begrunnelse for at datterselskap er utelatt fra konsolideringen

Samlet beløp - tilknyttet selskap Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - foretak i samme konsern Årets Fjorårets

Samlet beløp - felles kontrollert virksomhet Årets Fjorårets

Pantstillelse Beløp

Beholdning av egne aksjer Antall Pålydende Andel av aksjek.



Building a better
working world

Statsautoriserte revisorer
Ernst & Young AS

Stortorvet 7, 0155 Oslo
Postboks 1156 Sentrum, 0107 Oslo

Foretaksregisteret: NO 976 389 387 MVA
Tlf: +47 24 00 24 00

www.ey.no
Medlemmer av Den norske Revisorforening

UAVHENGIG REVISORS BERETNING

Til generalforsamlingen i Cepheid Norway AS

Konklusjon

Vi har revidert årsregnskapet for Cepheid Norway AS som består av balanse per 31. desember 2022, resultatregnskap for regnskapsåret avsluttet per denne datoen og noter til årsregnskapet, herunder et sammendrag av viktige regnskapsprinsipper.

Etter vår mening oppfylder årsregnskapet gjeldende lovkrav og gir et rettviseende bilde av selskapets finansielle stilling per 31. desember 2022 og av dets resultater for regnskapsåret avsluttet per denne datoen i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge.

Grunnlag for konklusjon

Vi har gjennomført revisjonen i samsvar med International Standards on Auditing (ISA-ene). Våre oppgaver og plikter i henhold til disse standardene er beskrevet nedenfor under *Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet*. Vi er uavhengige av selskapet i samsvar med kravene i relevante lover og forskrifter i Norge og *International Code of Ethics for Professional Accountants* (inkludert internasjonale uavhengighetsstandarder) utstedt av International Ethics Standards Board for Accountants (IESBA-reglene), og vi har overholdt våre øvrige etiske forpliktelser i samsvar med disse kravene. Innhentet revisjonsbevis er etter vår vurdering tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon.

Ledelsens ansvar for årsregnskapet

Styret (ledelsen) er ansvarlig for å utarbeide årsregnskapet og for at det gir et rettviseende bilde i samsvar med regnskapslovens regler og god regnskapsskikk i Norge. Ledelsen er også ansvarlig for slik intern kontroll som den finner nødvendig for å kunne utarbeide et årsregnskap som ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil.

Ved utarbeidelsen av årsregnskapet må ledelsen ta standpunkt til selskapets evne til fortsatt drift og opplyse om forhold av betydning for fortsatt drift. Forutsetningen om fortsatt drift skal legges til grunn for årsregnskapet med mindre ledelsen enten har til hensikt å avvike selskapet eller virksomheten, eller ikke har noe annet realistisk alternativ.

Revisors oppgaver og plikter ved revisjonen av årsregnskapet

Vårt mål er å oppnå betryggende sikkerhet for at årsregnskapet som helhet ikke inneholder vesentlig feilinformasjon, verken som følge av misligheter eller feil, og å avgi en revisjonsberetning som inneholder vår konklusjon. Betryggende sikkerhet er en høy grad av sikkerhet, men ingen garanti for at en revisjon utført i samsvar med ISA-ene, alltid vil avdekke vesentlig feilinformasjon. Feilinformasjon kan skyldes misligheter eller feil og er å anse som vesentlig dersom den enkeltvis eller samlet med rimelighet kan forventes å påvirke de økonomiske beslutningene som brukerne foretar på grunnlag av årsregnskapet.

Som del av en revisjon i samsvar med ISA-ene, utøver vi profesjonelt skjønn og utviser profesjonell skepsis gjennom hele revisjonen. I tillegg:

- identifiserer og vurderer vi risikoen for vesentlig feilinformasjon i årsregnskapet, enten det skyldes misligheter eller feil. Vi utformer og gjennomfører revisjonshandlinger for å håndtere slike risikoen, og innhenter revisjonsbevis som er tilstrekkelig og hensiktsmessig som grunnlag for vår konklusjon. Risikoen for at vesentlig feilinformasjon som følge av misligheter ikke blir avdekket, er



Building a better
working world

høyere enn for feilinformasjon som skyldes feil, siden misligheter kan innebære samarbeid, forfalskning, bevisste utelatelser, uriktige fremstillinger eller overstyring av intern kontroll.

- opparbeider vi oss en forståelse av den interne kontrollen som er relevant for revisjonen, for å utforme revisjonshandlinger som er hensiktsmessige etter omstendighetene, men ikke for å gi uttrykk for en mening om effektiviteten av selskapets interne kontroll.
- evaluerer vi om de anvendte regnskapsprinsippene er hensiktsmessige og om regnskapsestimatene og tilhørende noteopplysninger utarbeidet av ledelsen er rimelige.
- konkluderer vi på om ledelsens bruk av fortsatt drift-forutsetningen er hensiktsmessig, og, basert på innhentede revisjonsbevis, hvorvidt det foreligger vesentlig usikkerhet knyttet til hendelser eller forhold som kan skape betydelig tvil om selskapets evne til fortsatt drift. Dersom vi konkluderer med at det eksisterer vesentlig usikkerhet, kreves det at vi i revisjonsberetningen henleder oppmerksomheten på tilleggsopplysningene i årsregnskapet, eller, dersom slike tilleggsopplysninger ikke er tilstrekkelige, at vi modifierer vår konklusjon. Våre konklusjoner er basert på revisjonsbevis innhentet frem til datoen for revisjonsberetningen. Etterfølgende hendelser eller forhold kan imidlertid medføre at selskapet ikke kan fortsette driften.
- evaluerer vi den samlede presentasjonen, strukturen og innholdet i årsregnskapet, inkludert tilleggsopplysningene, og hvorvidt årsregnskapet gir uttrykk for de underliggende transaksjonene og hendelsene på en måte som gir et rettviseende bilde.

Vi kommuniserer med styret blant annet om det planlagte omfanget av og tidspunktet for revisjonsarbeidet og eventuelle vesentlige funn i revisjonen, herunder vesentlige svakheter i den interne kontrollen som vi avdekker gjennom revisjonen.

Andre forhold

Selskapet har ikke behandlet skattetrekksmidler i samsvar med bestemmelsene i skattebetalingsloven § 5-12. Dette forholdet kan etter vår mening medføre erstatningsansvar for styret.

Oslo, 29. juni 2023
ERNST & YOUNG AS

Revisjonsberetningen er signert elektronisk

Håvard Norstrøm
statsautorisert revisor

Penneo Dokumentnøkkel: 6LLQA-PHNLU-SEBTM-Z5FHA-Q1XZO-1C15T



PENNEO

Signaturene i dette dokumentet er juridisk bindende. Dokument signert med "Penneo™ - sikker digital signatur".
De signerende parter sin identitet er registrert, og er listet nedenfor.

"Med min signatur bekrefter jeg alle datoer og innholdet i dette dokument."

Håvard Norstrøm

Statsautorisert revisor

På vegne av: Ernst & Young AS

Serienummer: 9578-5997-4-227067

IP: 217.111.xxx.xxx

2023-06-29 13:16:55 UTC



Penneo Dokumentnr: 6LLQA-PHNU-SEBTM-Z5FHA-Q1XZO-1C15T

Dokumentet er signert digitalt, med **Penneo.com**. Alle digitale signatur-data i dokumentet er sikret og validert av den datamaskin-utregnede hash-verdien av det opprinnelige dokument. Dokumentet er låst og tids-stemplet med et sertifikat fra en betrodd tredjepart. All kryptografisk bevis er integrert i denne PDF, for fremtidig validering (hvis nødvendig).

Hvordan bekrefter at dette dokumentet er originalen?

Dokumentet er beskyttet av ett Adobe CDS sertifikat. Når du åpner dokumentet i

Adobe Reader, skal du kunne se at dokumentet er sertifisert av **Penneo e-signature service <penneo@penneo.com>**. Dette garanterer at innholdet i dokumentet ikke har blitt endret.

Det er lett å kontrollere de kryptografiske beviser som er lokalisert inne i dokumentet, med Penneo validator - <https://penneo.com/validator>



**Årsregnskap / Financial Statement
Cepheid Norway AS
2022**



Cepheid Norway AS

**Resultatregnskap for perioden /
Income statement for the period
01.01.2022 - 31.12.2022**

	Note	2022	2021
Driftsinntekter / Operating income			
Salgsinntekt / Sales income		101 179 441	30 898 220
Annen driftsinntekt / Other operating income		2 329 802	69 532
<i>Sum driftsinntekter / Total operating income</i>		<i>103 509 243</i>	<i>30 967 751</i>
Driftskostnader / Operating expenses			
Varekostnad / Cost of goods		79 832 727	26 425 339
Lønnskostnad / Salary costs	1	4 598 542	184 724
Avskrivning på varige driftsmidler		21 011	0
Annen driftskostnad / Other operating expenses	1	11 149 010	3 518 323
<i>Sum driftskostnader / Total operating expenses</i>		<i>95 601 290</i>	<i>30 128 386</i>
<i>Driftsresultat / Operating result</i>		<i>7 907 953</i>	<i>839 365</i>
Finansinntekter og finanskostnader / Financial income and expenses			
Annen renteinntekt / Other interest income		185 196	8 558
Annen finansinntekt / Other financial income		1 389 273	815 687
Annen finanskostnad / Other financial costs		2 621 490	39 218
Rentekostnad til foretak i samme konsern		2 266	0
<i>Resultat av finansposter / Net financial items</i>		<i>(1 049 287)</i>	<i>785 027</i>
<i>Resultat før skattekostnad / Ordinary result before taxes</i>		<i>6 858 666</i>	<i>1 624 392</i>
Skattekostnad på resultat / Tax on ordinary result	2	1 509 406	357 366
<i>Årsresultat / Net profit for the year</i>		<i>5 349 260</i>	<i>1 267 026</i>
Overføringer / Dispositions			
Overført til annen egenkapital / Transferred to other retained earnings		5 349 260	1 267 026
<i>Sum overføringer / Total dispositions</i>		<i>5 349 260</i>	<i>1 267 026</i>



Cepheid Norway AS

Balanse / Balance sheet 31.12.2022

Eiendeler / Assets

	Note	2022	2021
Eiendeler / Assets			
Utsatt skattefordel	2	367	0
<i>Sum immaterielle eiendeler</i>		<i>367</i>	<i>0</i>
Driftsløsøre, inventar, kontormaskiner og lignende		105 054	0
<i>Sum varige driftsmidler</i>		<i>105 054</i>	<i>0</i>
Sum anleggsmidler		105 421	0

Omløpsmidler / Current assets

Fordringer / Debtors

Kundefordringer / Trade debtors	3	13 825 465	32 355 791
Andre fordringer		66 668	100 627
<i>Sum fordringer / Total receivables</i>		<i>13 892 133</i>	<i>32 456 419</i>
Kontanter og bankbeholdning / Cash and cash deposits		33 558 056	13 353 691
<i>Sum omløpsmidler / Total current assets</i>		<i>47 450 189</i>	<i>45 810 110</i>

<i>Sum eiendeler / Total assets</i>		<i>47 555 610</i>	<i>45 810 110</i>
-------------------------------------	--	-------------------	-------------------



Cepheid Norway AS

Balanse / Balance sheet 31.12.2022

Egenkapital og gjeld / Equity and liabilities

	Note	2022	2021
Egenkapital / Equity			
Innskutt egenkapital / Paid-up equity			
Aksjekapital / Share capital		880 000	880 000
Overkurs / Premium		7 750 000	7 750 000
<i>Sum innskutt egenkapital / Total paid-up equity</i>		<i>8 630 000</i>	<i>8 630 000</i>
Opptjent egenkapital / Retained earnings			
Annen egenkapital / Other equity		6 616 287	1 267 026
<i>Sum opptjent egenkapital / Total retained earnings</i>		<i>6 616 287</i>	<i>1 267 026</i>
<i>Sum egenkapital / Total equity</i>	4	<i>15 246 287</i>	<i>9 897 026</i>
Gjeld / Liabilities			
Kortsiktig gjeld / Current debt			
Leverandørgjeld / Trade creditors	3	22 917 431	25 985 944
Betalbar skatt / Tax payable	2	1 509 772	357 366
Skyldig offentlige avgifter / Public charges		5 573 147	8 182 322
Annen kortsiktig gjeld / Other current debt		2 308 973	1 387 452
<i>Sum kortsiktig gjeld / Total current debt</i>		<i>32 309 323</i>	<i>35 913 084</i>
<i>Sum gjeld / Total liabilities</i>		<i>32 309 323</i>	<i>35 913 084</i>
<i>Sum egenkapital og gjeld / Total equity and liabilities</i>		<i>47 555 610</i>	<i>45 810 110</i>

28.06.2023

Timm Kaminski
Timm Kaminski (Jun 28, 2023 15:10 GMT+2)

Timm Roman Kaminski
styreleder

Nicolas Brouchon
Nicolas Brouchon (Jun 28, 2023 18:43 GMT+2)

Nicolas Brouchon
styremedlem

Bernadett Rozsa
Bernadett Rozsa (Jun 28, 2023 14:20 GMT+2)

Bernadett Rozsa
styremedlem



Regnskapsprinsipper

Regnskapet er utarbeidet i henhold til norske regnskapsregler/-standarder for små foretak, NRS 8.

The financial statement has been prepared according to the Norwegian Accounting Act of 1998 and generally accepted accounting principles for small enterprises, NRS 8.

Valuta

Pengeposter i utenlandsk valuta vurderes iht. kursen ved regnskapsårets slutt. Årsregnskapet presenteres i NOK og er i hele tall.

Monetary items in foreign currency are valued in accordance with the exchange rate at the end of the financial year. The Financial Statement are presented in NOK and are in full numbers.

Salgsinntekter / Sales revenue

Inntektsføring ved salg av varer skjer på leveringstidspunktet.

Sales revenues are recognized upon delivery.

Skatt

Skattekostnaden i resultatregnskapet omfatter både periodens betalbare skatt og endring i utsatt skatt. Utsatt skatt er beregnet med 22 % på grunnlag av de midlertidige forskjeller som eksisterer mellom regnskapsmessige og skattemessige verdier, samt ligningsmessig underskudd til fremføring ved utgangen av regnskapsåret. Skatteøkende og skattereduserende midlertidige forskjeller som reverserer eller kan reverseres i samme periode er utlignet og nettoført.

Tax expense in the income statement includes both payable taxes and changes in deferred tax. Deferred tax is calculated at 22% on the basis of existing temporary differences between accounting- and taxable values, along with tax related losses carried forward at the end of the fiscal year. Taxable and deductible temporary differences that reverse or may reverse in the same period are netted.

Hovedregel for vurdering og klassifisering av eiendeler og gjeld / Main principle of valuation and classification of assets and liabilities

Eiendeler bestemt til varig eie eller bruk er klassifisert som anleggsmidler. Andre eiendeler er klassifisert som omløpsmidler. Fordringer som skal tilbakebetales innen et år er uansett klassifisert som omløpsmidler. Ved klassifisering av kortsiktig og langsiktig gjeld er analoge kriterier lagt til grunn.

Anleggsmidler vurderes til anskaffelseskost, men nedskrives til virkelig verdi når verdifallet forventes ikke å være forbigående. Anleggsmidler med begrenset økonomisk levetid avskrives planmessig. Langsiktig gjeld balanseføres til nominelt mottatt beløp på etableringstidspunktet. Langsiktig gjeld oppskrives ikke til virkelig verdi som følge av renteendring.

Omløpsmidler vurderes til laveste av anskaffelseskost og virkelig verdi. Kortsiktig gjeld balanseføres til nominelt mottatt beløp på etableringstidspunktet. Kortsiktig gjeld oppskrives ikke til virkelig verdi som følge av renteendring.

*Assets intended for permanent ownership or use are classified as fixed assets.
Current and non-current liabilities are classified after analogous criterias.*

Fixed assets are valued at cost, but depreciated to fair value when the impairment in value is considered not to be temporary.

Fixed assets with limited useful life are depreciated.

Long-term liabilities are recognized at the nominal amount at the time. Long-term liabilities are not revalued at fair value as a result of interest rate changes.

Current assets are valued at the lower of cost and fair value. Current liabilities are recognized at the nominal amount at the time. Current liabilities are not revalued due to a change in interest rates.

Fordringer / Debtors

Kundefordringer og andre fordringer oppføres til pålydende etter fradrag for avsetning til forventet tap.

Accounts receivable and other receivables are stated at their nominal value, less provision for doubtful debts.



1. Lønnskostnader og antall årsverk / Wages costs and number of man-years

Lønnskostnader / Salary costs

	2022	2021
Påløpt lønn / <i>accrued salary</i>	3 711 883	136 833
Arbeidsgiveravgift / <i>Social charges</i>	665 491	47 892
Pensjonskostnader / <i>Pension costs</i>	191 886	0
Andre ytelser / <i>Other costs and benefits</i>	29 281	0
Sum lønnskostnader / <i>Total wage costs</i>	4 598 542	184 724

Selskapet har i 2022 sysselsatt 4 årsverk.

In 2022, the company has employed 4 man-years.

2. Skatt / Tax

Årets skattekostnad fordeler seg på: <i>The tax cost for the year is divided into:</i>	2022	2021
Betalbar skatt / <i>Tax payable</i>	1 509 772	357 366
Endring i utsatt skatt/- skattefordel / <i>Change in deferred tax / tax benefit</i>	-367	0
Sum skattekostnad / <i>Total tax</i>	1 509 406	357 366

Beregning av årets skattegrunnlag: *Calculation of this year's tax base:*

Resultat før skatt / <i>Result before tax</i>	6 858 666	1 624 392
Permanente forskjeller / <i>Permanent differences</i>	2 266	0
Endring i midlertidige forskjeller / <i>Change in temporary differences</i>	1 666	0
Årets skattegrunnlag før anvendelse av underskudd til fremføring / <i>The tax base for the year before the use of losses carried forward</i>	6 862 598	1 624 392
Anvendt / overført underskudd til fremføring / <i>Used / transferred to carried forward</i>	0	0
Årets skattegrunnlag / <i>This years tax base</i>	6 862 598	1 624 392

Oversikt over midlertidige forskjeller:

	Endring		
Anleggsmidler	-4 202	4 202	0
Avsetning etter god regnskapsskikk	5 869	-5 869	0
Sum	1 667	-1 667	0
Beregnet utsatt skatt/- skattefordel(-), 22 % (2021: 22 %)	367	-367	0



3. Mellomværende med selskap i samme konsern / Intercompany balances

Fordringer	2022	2021
Kundefordringer / Accounts receivable	60 776	0
Andre fordringer		
Sum	60 776	0

Gjeld / Liabilities	2022	2021
Leverandørgjeld / Accounts payable	22 628 651	25 887 070
Sum	22 628 651	25 887 070

Note 4 Egenkapital / Equity

	Aksjekapital / Share Capital	Overkurs / Add paid Capital	Annen EK / Other Equity	Sum
Pr. 01.01.2022	880 000	7 750 000	1 267 026	9 897 026
Årets resultat / This years result			5 349 260	5 349 260
Pr 31.12.2022	880 000	7 750 000	6 616 286	15 246 287